

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 106 (1980)  
**Heft:** 34

**Illustration:** Casino  
**Autor:** Furrer, Jürg

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 18.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Willkommen in Rheinfelden

**R**heinfelden sehen – und ewig gesund leben. Besuchen Sie unser sympathisches Städtchen, und Sie sind unserer Sympathie sicher. Zählen wir um Ihre Gesundheit, denn Rheinfelden ist eine Zähringerstadt. Natürliches Suhlen in unserer Natursole wird Ihnen bekommen. Keine Angst, wir schütten Sie niemals mit dem Bade aus.

In Rheinfelden – als der einzigen Omnimonarchie der Welt – ist der Gast noch König. Gemäss unserem Motto «*Ein Königreich für jeden Gast*» und getreu dem Sprichwort «*Keiner zu klein, ein König zu sein*» verwöhnen wir Sie mit Haut und Haaren. Aber ohne Preis gibt's keinen Fleiss, auch bei uns nicht. Als Monarch oder Monarchin werden Sie unsere bescheidenen Ansprüche mit royalistischer Gelassenheit befragen. Wäre Ihr Aufenthalt

bei uns gratis, würden Sie nachts mit einem schlechten Gewissen auf einem harten Ruhekissen Ihren wohlverdienten Schlaf vergeblich suchen. Ihr Wohl liegt uns jedoch am Herzen.

Für Ihre Bierideen hat Rheinfelden grösstes Verständnis, solange diese weder den Rahmen unserer Brauereien noch jenen der Dynamitfabrik am gegenüberliegenden Rheinufer sprengen. Nobel soll die Welt zu Solengründe gehen und nicht mit Gewalt. In unserer friedlichen Fussgängerzone erholen Sie sich von der Erholung des Kurens. Gehen Sie furchtlos barfuss, unsere Kurärzte verfügen über ausgezeichnete Fungizide.

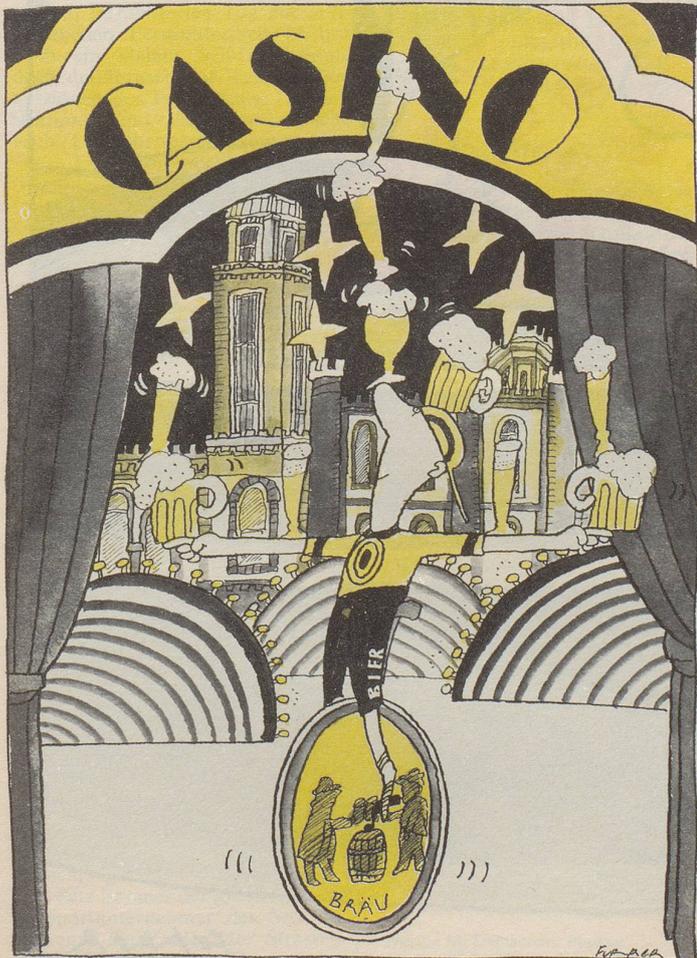
Sonntage gibt's in Rheinfelden so viele wie in Florida. Unser Sunstream-Solarium ver-

leiht Ihnen künstlich und gleichmässig natürliche Urlaubsbräune ohne Laubflecken und Sonnenbrand. Und wenn Sie nach fürstlichen Mahlzeiten in unseren empfehlenswerten Speiselokalen ein paar Kilo zuviel auf die Waage bringen, so zaubern wir Ihr Uebergewicht gegen ein geringes Entgelt mit Sportmassagen und Sauna wieder weg. In Rheinfelden können Sie essen, ohne auf die Kalorientabelle zu schießen!

Hört für Sie beim Geld der Spass noch lange nicht auf? Wollen Sie Ihr Geld verspielen? In unserem Casino brauchen Sie Ihren Spieltrieb nicht zu zügeln. Befreien Sie sich hemmungslos von Ihren Besitztümern! Rheinfelden wird's Ihnen mit der Verleihung der Ehrenbürgerschaft und kostenloser Rückführung in Ihren Heimatort zu danken wissen.



Rheinfelden ist das Schlaraffenland des 20. Jahrhunderts. Besuchen Sie uns, um den harten Alltag für einige Stunden, Tage oder Wochen zu vergessen. Aber lassen Sie Ihre Brieftasche nicht zu Hause, sonst gibt's hier ein böses Erwachen!



**Pflanzlich würzen,  
rassig und erst  
noch gesund.**

**cenovis  
Streichwürze**

Aus reiner Vitamin-Nährhefe und Pflanzenextrakten, reich an Aufbaustoffen. Cenovis verleiht Speisen eine pikante Note und eignet sich vorzüglich als Brotaufstrich mit Butter oder Quark.

**cenovis**

Reich an Vitamin B1  
Pflanzliche Würze  
Mit Butter oder Quark  
ein schmackhafter Brot-  
aufstrich. Verleiht Speisen  
eine pikante Note und  
eignet sich vorzüglich  
als Brotaufstrich mit  
Butter oder Quark.

Reich an Vitamin B1  
Pflanzliche Würze  
Mit Butter oder Quark  
ein schmackhafter Brot-  
aufstrich. Verleiht Speisen  
eine pikante Note und  
eignet sich vorzüglich  
als Brotaufstrich mit  
Butter oder Quark.

guet und gsund